

CIRCOSCRIZIONE 8 ^
San Salvario - Cavoretto -
Borgo Po - Nizza Millefonti
- Lingotto - Filadelfia



CITTA' DI TORINO

DELCI8 9 / 2025

17/03/2025

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 8 ^ - San Salvario - Cavoretto -
Borgo Po - Nizza Millefonti - Lingotto - Filadelfia**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti: oltre al Presidente MIANO Massimiliano, le Consigliere ed i Consiglieri:

AMADEO Claudia	LOI CARTA Alberto	PETRACIN Noemi
BORELLO Rosario	LUPI Alessandro	TABASSO Matteo
DELPERO Stefano	MACCARONE Beniamino	TASSONE Riccardo
DI BELLA Elena	MANCUSO Gerardo	VARESIO Francesca
FERRARA Serafino	MARCHI Claretta	VERRI Paolo
FIGLIOLI Serena	PALUMBO Antonio	
FRANCONE Vittorio	PASQUALI Raffaella	
GARRONE Giovanna	PASSADORI Roberto	
GUGGINO Michele Antonio	PERA Dario	

In totale, con il Presidente, n. 24 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere: PRATIS Veronica

Con la partecipazione del Segretario GHIRINGHELLI Luca

SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: C. 8 - PATTO DI COLLABORAZIONE TRA LA CITTA' E IL GRUPPO DI CITTADINI ATTIVI PER LA MANUTENZIONE, CURA E ANIMAZIONE DELL'AIUOLA GINZBURG. APPROVAZIONE.

Il Consiglio della Circoscrizione 8, con provvedimento deliberativo mecc. n. 2019 005509/091 del 27 novembre 2019, ha approvato, nell'ambito del progetto CO-CITY, il Patto di Collaborazione avente come oggetto la rigenerazione, la cura e l'animazione dell'Aiuola Ginzburg.

In data 23 gennaio 2020 è stato stipulato il Patto di collaborazione Aiuola Ginzburg tra la Città di Torino, la Circoscrizione il gruppo di cittadini attivi per la durata di due anni, rinnovabili previo accordo tra le Parti e verifica della sua corretta e puntuale attuazione.

Nel corso della durata del Patto sono stati effettuati i monitoraggi sull'andamento dello stesso da parte dei preposti Uffici circoscrizionali e comunali. Si prende atto che il periodo di emergenza pandemica ha fortemente impattato sulle attività e sulle azioni proposte, durante tutto il 2020 la cura dello spazio è stato caratterizzato da notevole discontinuità per le ordinanze imposte dalla pandemia che vietavano di operare sugli spazi pubblici e le piante non hanno resistito al successivo inverno.

Nel giugno del 2021, la Circoscrizione 8, la Cascina Roccafranca, i cittadini attivi hanno ripiantumato nuove specie (ipericum) più resistenti; purtroppo le condizioni siccitose e la particolare collocazione dell'aiuola Ginzburg non hanno facilitato la crescita delle nuove piante e nell'autunno del 2021, in occasione del monitoraggio con l'Ufficio Patrimonio, si sono evidenziate le reali difficoltà per riavviare una reale qualificazione dell'area interessata.

Durante l'incontro di monitoraggio di marzo 2022 è stata nuovamente espressa la necessità di un coinvolgimento della Circoscrizione 8 nella gestione del verde dell'aiuola, mediante l'attuazione di interventi migliorativi, che riducano la continua manutenzione, al fine di consentire ai firmatari un maggiore coinvolgimento nelle attività di animazione dello spazio, con le associazioni e gli abitanti del quartiere, tanto che in data 11/05/2022, nota prot. 1672, è stata prorogata la scadenza del Patto Aiuola Ginzburg fino al 20 giugno 2022.

La Città di Torino, con deliberazione del 2 dicembre 2019 (n. mecc. 01609/070), esecutiva dal 16 dicembre 2019, in vigore dal 16 gennaio 2020, ha approvato il nuovo Regolamento n. 391 "Regolamento per il governo dei beni comuni urbani nella Città di Torino", che tutela i beni che la collettività riconosce come beni comuni emergenti, anche nell'interesse delle generazioni future, promuovendone l'accessibilità, la cura condivisa e la partecipazione nei processi decisionali.

Dato atto che i firmatari del Patto hanno espresso la volontà di continuare a prendersi cura dell'Aiuola Ginzburg dal momento che è un'area verde importante del quartiere e che adeguatamente curata potrebbe diventare un importante centro di aggregazione del territorio.

Nello specifico, tale impegno è stato assunto dai firmatari del gruppo del Patto rappresentato da Mario Bellinzona, Rosanna Bivi, Franco Ghinamo, Benedetta Lanza, Alberto Rosso ed Elena Carpignano; inoltre i medesimi hanno proposto l'ingresso nel Patto dell'Associazione Agenzia per lo Sviluppo San Salvario ETS, con sede in via Morgari 14 a Torino, C.F. 97641600016, e P. IVA 10075990019 nella persona di Chiara Marabisso, al fine di attivare la ristrutturazione fisica dello spazio e l'adozione di attività culturali e promozionali dello stesso e del territorio.

Considerato che il Consiglio della Circoscrizione 8 ha discusso tale proposta, registrata al n. 36428 nella seduta del 18/12/2023, ritenendo opportuno attuare la stessa per la sola parte di rinnovo e rimandando l'approvazione delle attività di carattere non ordinario a successivo approfondimento.

Ricadendo, quindi, il Patto attuale tra le categorie delle collaborazioni ordinarie, di cui all'art. 13 del Regolamento comunale n. 391, è stato approvato dal Dirigente Responsabile con DD 32 in data 05 gennaio 2024 per la durata di 3 anni e con DD 192 in data 17 gennaio 2024 è stato approvato il

subentro dell'Associazione Agenzia per lo Sviluppo Locale di San Salvario ETS nel Patto costituendo l'inclusione e l'accesso nella cura e gestione dei beni comuni uno dei principi fondamentali dello stesso Regolamento.

In data 20 maggio 2024, con invio tramite mail acquisita con protocollo n. 1122 è pervenuta una proposta, conservata agli atti della Circoscrizione 8 con la quale i cittadini attivi del Patto Aiuola Ginzburg hanno richiesto la trasformazione del Patto in non Ordinario;

In data 26 giugno 2024 il Tavolo Tecnico Beni Comuni, di cui all'articolo 10, comma 1, del Regolamento, ha valutato positivamente la proposta e ha individuato quale Dirigente responsabile, competente per materia Luca Ghiringhelli Dirigente della Circoscrizione 8.

In seguito è stata avviata la fase di co-progettazione per definire il programma di cura e gestione condivisa: in data 11 luglio 2024 si è svolto un incontro con i firmatari del Patto ordinario, gli uffici della Circoscrizione 8 e i servizi Sociali del territorio per progettare interventi sullo spazio di quartiere molto degradato; nella successiva riunione del 17 settembre 2024 si è sottolineata l'importanza di un coinvolgimento del Dipartimento Servizi Sociali della Città, tramite la predisposizione di un canale di comunicazione diretto tra i soggetti civici e il Dipartimento.

Gli obiettivi del presente Patto non Ordinario sono:

- a. intervenire su uno spazio di prossimità di quartiere per favorire la rigenerazione di un luogo molto degradato ma con forti potenzialità aggregative.
- b. aumentare il senso di appartenenza e la frequentazione degli abitanti e dei commercianti che affacciano sullo spazio coinvolgendoli direttamente nelle attività di cura, presidio e animazione rendendo l'aiuola uno spazio fruibile da tutti, curato e partecipato;
- c. collaborare con le Forze dell'Ordine per contrastare forme di illegalità e degrado presenti;
- d. partecipazione del personale del Dipartimento Servizi Sociali della Città agli incontri di monitoraggio annuali sull'andamento del Patto;
- e. organizzazione di incontri congiunti anche con la presenza della Polizia Municipale di zona per confrontarsi sulle problematiche emerse;
- f. predisposizione di un canale di comunicazione diretto tra i soggetti civici e il dipartimento Servizi Sociali;
- g. proseguire l'attività di confronto con il Comune di Torino e la Circoscrizione 8 per definire un masterplan strategico per una riqualificazione fisica dello spazio complessiva, condivisa e partecipata con i cittadini;
- h. partecipare, con il sostegno dell'amministrazione, ad attività di raccolta fondi e bandi per la ricerca di investimenti nella riqualificazione fisica dello spazio;
- i. rendere lo spazio un luogo di frequentazione anche attraverso la proposta di attività di animazione e iniziative culturali e sociali.

Nello specifico attraverso il progetto YOUTOO che avrà durata fino a dicembre 2025, si intende:

- a. promuovere il coinvolgimento diretto di adolescenti e giovani alla ideazione e realizzazione di iniziative e interventi di carattere ricreativo, artistico e culturale;
- b. promuovere la cultura della responsabilità attraverso azioni di protagonismo giovanile in ambito ambientale e della cura del bene pubblico, con una attenzione su tutto il quartiere di San Salvario.

Per il coordinamento delle attività e il miglior esito delle pratiche di amministrazione collaborativa previste dal presente Patto, nel rispetto del principio di autonomia civica previsto dal Regolamento n. 391 (art. 3, comma 1, lettera i), le Parti si avvarranno di un Gruppo di Lavoro, composto da due persone rappresentanti la Circoscrizione 8, (una delegata dal Dirigente e una delegata dal Presidente) una persona rappresentante per il gruppo informale di cittadini attivi, una persona

rappresentante per l'Associazione Agenzia per lo Sviluppo Locale San Salvario, quale strumento di coordinamento, monitoraggio e valutazione delle azioni previste dal patto e dei percorsi di progettazione partecipata. Il gruppo si riunirà con cadenza almeno trimestrale. Il Gruppo di lavoro valuterà inoltre le richieste di adesione al patto da parte di altri soggetti interessati.

Il presente Patto è stato discusso nella VI Commissione di Lavoro del 30/09/2024 e valutato positivamente.

Il presente atto comporta spesa per la Città (art. 2 c. 4 del Patto) per € 300,00 annui, che trovano capienza negli stanziamenti del Bilancio 2025-2027 approvato con Delibera 778/2024, assegnati alla Circ. 8, capitolo 075900003002 missione 09 programma 02 titolo 1, macroaggregato 03, esercizio 2025.

Il presente atto comporta, inoltre, spesa derivante dall'impiego di risorse umane e strumentali, già nella disponibilità dell'Ente, che verranno messe a disposizione nell'ambito delle attività ordinarie e dei consueti orari d'ufficio.

Si da atto che la spesa di 300,00 euro verrà impegnata con apposito provvedimento dirigenziale;

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

per le motivazioni espresse in narrativa, che integralmente si richiamano:

1. di approvare, ai sensi di quanto previsto all'art. 12 del Regolamento n. 391, della Città di Torino, "Regolamento per il governo dei beni comuni urbani nella Città di Torino", lo schema di Patto di Collaborazione (allegato 1) denominato "Aiuola Ginzburg" tra la Circoscrizione 8 e Mario Bellinzona, Rosanna Bivi, Franco Ghinamo, Benedetta Lanza, Alberto Rosso ed Elena Carpignano e l'Agenzia per lo Sviluppo San Salvario ETS, con sede in via Morgari 14 a Torino, C.F. 97641600016, e P. IVA 10075990019 nella persona di Chiara Marabisso;
2. di delegare il Dirigente del Servizio Circoscrizione 8 alla stipulazione del suddetto Patto di Collaborazione, con facoltà di apportare le eventuali modifiche non sostanziali necessarie;
3. di dare atto che, ai sensi della Circolare prot. n. 9649 del 26 novembre 2012, il presente provvedimento non comporta oneri di utenza;
4. Il Dirigente proponente dichiara ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse anche potenziale in capo alla stessa;
5. di dare atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione Internet "Amministrazione Trasparente"

Il Consiglio della Circoscrizione 8 con votazione elettronica, che ha dato il seguente esito:

Presenti 24

Votanti 18

Astenuti 6 (Amadeo, Borello, Delpero, Mancuso, Marchi, Tabasso)

Contrari ==

Favorevoli 18 (Di Bella, Ferrara, Fiorelli, Francone, Garrone, Guggino, Loi Carta, Lupi, Maccarone, Miano, Palumbo, Pasquali, Passadori, Pera, Petracin, Tassone, Varesio, Verri)

DELIBERA

per le motivazioni espresse in narrativa, che integralmente si richiamano:

1. di approvare, ai sensi di quanto previsto all'art. 12 del Regolamento n. 391, della Città di Torino, "Regolamento per il governo dei beni comuni urbani nella Città di Torino", lo schema di Patto di Collaborazione (allegato 1) denominato "Aiuola Ginzburg" tra la Circoscrizione 8 e Mario Bellinzona, Rosanna Bivi, Franco Ghinamo, Benedetta Lanza, Alberto Rosso ed Elena Carpignano e l'Agenzia per lo Sviluppo San Salvario ETS, con sede in via Morgari 14 a Torino, C.F. 97641600016, e P. IVA 10075990019 nella persona di Chiara Marabisso;
2. di delegare il Dirigente del Servizio Circoscrizione 8 alla stipulazione del suddetto Patto di Collaborazione, con facoltà di apportare le eventuali modifiche non sostanziali necessarie;
3. di dare atto che, ai sensi della Circolare prot. n. 9649 del 26 novembre 2012, il presente provvedimento non comporta oneri di utenza;
4. Il Dirigente proponente dichiara ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni

del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse anche potenziale in capo alla stessa;

5. di dare atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione Internet "Amministrazione Trasparente"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE
Luca Ghiringhelli

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA
Patrizia Rossini

IL PRESIDENTE
Firmato digitalmente
Massimiliano Miano

IL SEGRETARIO
Firmato elettronicamente
Luca Ghiringhelli

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI8-9-2025-All_1-All_1_PATTO_e_ALL_SICUREZZA.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento